

APPLICATION FORM FOR ASSISTANCE

महाया देने आवेदन प्राप्ति

(Healthcare)

(स्वास्थ्य देखभाल)

APPLICATION NO.:

U/0425/0068

APPLICATION DATE:

जावेदन तिथि 16/04/2025

Koshika
foundation
Building block of life

आवेदन संख्या :

NAME OF APPLICANT:

आवेदक का नाम

TARULATA TARAFDAR

परिवार का नाम

NIRANTA TARAFDAR

परिवार का नाम

PRESENT RESIDENCE ADDRESS:

जीवन आवासीय पता

UTTAR JAY TARA, AMANKANDIA, NORTH

TWENTY FOUR TARGANAS 743219, WEST

BENGAL

PERMANENT RESIDENCE ADDRESS:

स्थाई आवासीय पता

← AS ABOVE →

OCCUPATION:

पूर्वाधार

HOUSE WIFE

MARRIED (जिवाहित) / UNMARRIED (अविवाहित)

TOTAL ANNUAL INCOME:

कुल वार्षिक आय

9000 × 12 = 108,000/-

(Attach Proof of Income)

(आय का साक्ष दस्तावेज़)

PAN No. स्थाई ज्ञाता संख्या

ARE YOU AN INCOME TAX ASSESSEE (Tick whichever is applicable):

जब आप जाते हो तो यह पर सही का विज्ञान लगायें।

Yes / No

हाँ / नहीं

FAMILY DETAILS परिवर्त विवरण

Sr. No. संख्या Name of Family Member परिवार के सदस्यों का नाम

Age (Years) उम्र (वर्ष)

Gender लिंग

Relation with Applicant आवेदक के साथ सम्बन्ध

1. TARULATA TARAFDAR 53 F SELF

2. NIRANTA TARAFDAR 59 M HUSBAND

3. DIPALI TARAFDAR 26 F DAUGHTER

4. CRIMMI TARAFDAR 22 F DAUGHTER

5. CHABI TARAFDAR 19 F DAUGHTER

DECLARATION by APPLICANT. अप्पिकेंट द्वारा घोषणा करते हुए-

- I hereby confirm that all details in this Form are True to the best of my knowledge. Any false statement will render my Application & ongoing assistance, if any, liable for rejection/cancellation.
 - I solemnly confirm that assistance, if received from Koshika Foundation, will be used only for the "purpose", as stated in this Form, for which such assistance was requested by me.
 - I hereby confirm that I have not & will not in future, avail of reimbursement, in part or in full, from any other source/employer/insurance company, of the amount for which this assistance is requested.

1) दो घण्टा काल है कि इस प्रक्रम में दिये गए सभी विवरण यहाँ जनुस्तान सत्य पर्याप्त हैं। यह कोई विवरण यह कदम जल्दीय चाहा जल्द है तो मेरी महानगर विवर की ज़िक्र करें।

2) ये द्वारा के माध्यम से कोटिका कार्डिनेशन, में भी आ रही है, उसका उपयोग उसी उद्देश्य की दृष्टि के लिये किया जायेगा, जो इस प्रक्रम में बना गया है।

3) दो पूर्ण तरह है कि जिस सामग्री है यह वापरन को गारंटी है, उस गारंटी का अधिकार या कानून दिया जाना ज्ञान द्वारा कियोग्य है। और न हो भविष्यत में जाएगा।

AGREEMENT by APPLICANT (申請者 同意 喻記)

- 1) By affixing my signature or thumb impression on this Form, I (Applicant) hereby agree & authorise Koshika Foundation and its Trustees to use/publish/put-up/reproduce my name, address, photo & details of the "purpose", for which such assistance is requested/granted, through any medium, including but not limited to verbal, print, electronic, for soliciting donations for Koshika Foundation and/or disseminating information about its activities/achievements. Such use of my photo & details can be made by Koshika Foundation before or after my treatment or fulfilment of the "purpose" for which assistance is being requested.

2) I (Applicant) further agree that any such use of my name, address, photo & details of the "purpose", for which such assistance is requested/granted, will not automatically entitle me for receiving or continuing the said assistance. The decision for granting and/or continuing the assistance will rest solely with the Trustees of Koshika Foundation, and their decision in this regard will be final and acceptable to me.

1) इस पर्याप्त समझौता का अग्राही की भाँत लक्खाकर, मैं (अवेदक) इन्हीं महानियों को दुष्ट करता हूँ एवं "कोशिका फाउंडेशन जी. डब्ल्यू. न्यासों" को अधिकृत करता हूँ कि मेरा नाम, पता, छोटी और बड़ी विवरण इस प्रपत्र में घोषित है, उसके "कोशिका" एकम् न्यासी, एवं, वाचनावा हमारे उद्देश्य से दृढ़ी गतिविधियों और उपलब्धियों के लिये किसी भी प्रसार वाल्यम् ने प्रधारीकृत करने के लिए अधिकृत है: मेरे प्रपत्र का विवरण में इनका ऐ गहरे या बाद में करने के लिए, "कोशिका फाउंडेशन" वा न्यासी अधिकृत है।

2) मैं (अवेदक) इस लक्ष्य से सहमत हूँ कि मेरा नाम, पता, छोटी और विवरण जो कि महायाता के उद्देश्य से घोषित हैं मुझे बताएँ: महायाता का हक्कयाता नहीं बनता। इस सम्बन्ध में "कोशिका" प्राप्त उल्लंघनियों का विरोध अधिकृत और वास्तविकी होता।

APPLICANT'S SIGNATURE OR LEFT THUMB IMPRESSION

अन्यों के उत्तराधि ग्रन्थों का निपात



AGREEMENT by HOSPITAL (संकल्प द्वारा अस्पताल)

By affixing hereunder, signature of our Authorised Signatory for recommending this case/patient for financial assistance from Koshika Foundation, we (Hospital) hereby affirm & accept following:

- (Hospital) hereby affirm & accept following:

1) that we neither are presently nor will in future avail of financial assistance from another NGO or any other source, for the same patient/case, as we are requesting to get from Koshika Foundation, to the extent that such assistance is granted by Koshika Foundation. If the requested assistance is not granted by Koshika Foundation, in part or in full, then the Hospital reserves it's right to make up the shortfall from another NGO or any other source. This confirmation essentially states that the Hospital will not avail any duplicate assistance for the same patient/case from any other NGO or any other source.

2) The assistance from Koshika Foundation is only financial in nature. The choice of the treatment/procedure advised/conducted by the Hospital on the patient, is based on the arrangement between the patient & the Hospital, and is in no way influenced by Koshika Foundation. Hence, the Hospital will assume sole & complete responsibility of the treatment & its outcome & safety of the patient, and Koshika Foundation will have no role or responsibility in the matter.

इसमें अधिकारी, उपर्युक्ती की ओर से व्यापारीयों को "कॉन्सिल पार्टनरशिप" से विविध भावावाले दंड शिकायित की जाती है, जिसे हम (हमस्तत) निम्न उकार से बत्यां व स्वेच्छात जाती है:

- १) यह कि न हो चाहें और न हो भविष्यत में विशिष्ट महायाता किसी पर संस्कारी संवर्धन पर विशेष अव्य लक्षण में उक्त गंगा/यमुना ने जैसे यह ले रहा है, जैसे कि हमने "कांगड़ा काटन्डेश्वर" में विद्यार्थी/विदेशी उक्त का संवर्धन में "कांगड़ा काटन्डेश्वर" द्वारा मदर हेतु किए हैं जैसे "कांगड़ा काटन्डेश्वर" द्वारा महायाता विनानी सांस्कारिक संवर्धन हेतु यमुना वही किया जाता है तो महायाता किसी अप्य तो प्रस्तुती संबंध या किसी अन्य संवर्धन से महायाता लेके का अधिकार सुनिश्चित रखता है। इस पूर्व में अप्य कहा जाता है कि अस्पताल हिन्दूपी मदर उक्त गंगा/यमुने हेतु किसी पर संस्कारी संबंध या किसी अन्य साधन में नहीं संग्रहणी।

२) "कांगड़ा काटन्डेश्वर" से ऐसे एही महायाता लंबावृत विशिष्ट प्रकृति की है। गंगा पर हम्मताल द्वारा ही एही महायाता का किये गये उपचार/इकिया का चुनौत ऐसी एवं हम्मताल के बीच का विषय है और "कांगड़ा काटन्डेश्वर" द्वारा किये गए आ कोई रथयात्रा नहीं है। इसलिये हम्मताल में लंगों के उत्तरां दूसरा और अन्त जाने की मारी जिम्मेदारी ऐसी एवं हम्मताल की होगी और "कांगड़ा" भी आपूर्व विद्यार्थी या विद्यार्थी, इस सम्बन्ध में नहीं होगी।

RECOMMENDED FOR ACCEPTANCE

स्वीकृति को हिए संस्कृति

Optom Avnijit Das

Senior Program Officer

Sankara Jyoti Eye-Institute

(Name, Designation & Stamp of Authorised Signatory
on behalf of Hospital)

નમ એ પદ હસ્તાક્ષર અધિકૃત અધિવારી

FOR INTERNAL USE of KOSHICA FOUNDATION | अन्तर्रिक्ष कोशिका फूंडेशन

SIGNATURE of TRUSTEE 1
नाना शर्मा ।

SIGNATURE of TRUSTEE 2
नामी इमार्ग ?

Schwarz

Eric